...HUH?

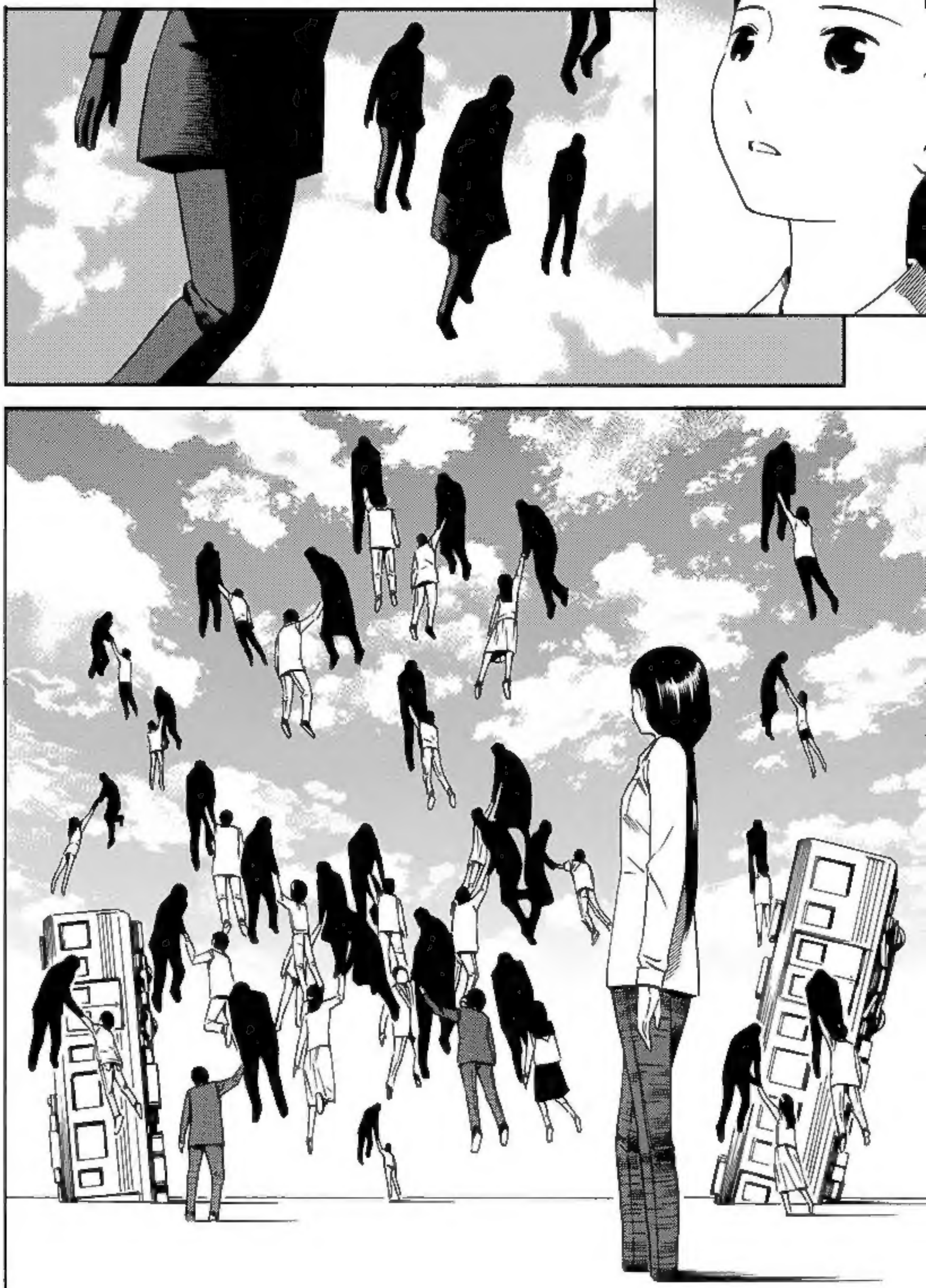
WHERE... AM I?

I NEED TO GET TO WORK...

I'M GOING TO BE LATE...

AFTER DEATH#19

死後第19節



WHERE IS...

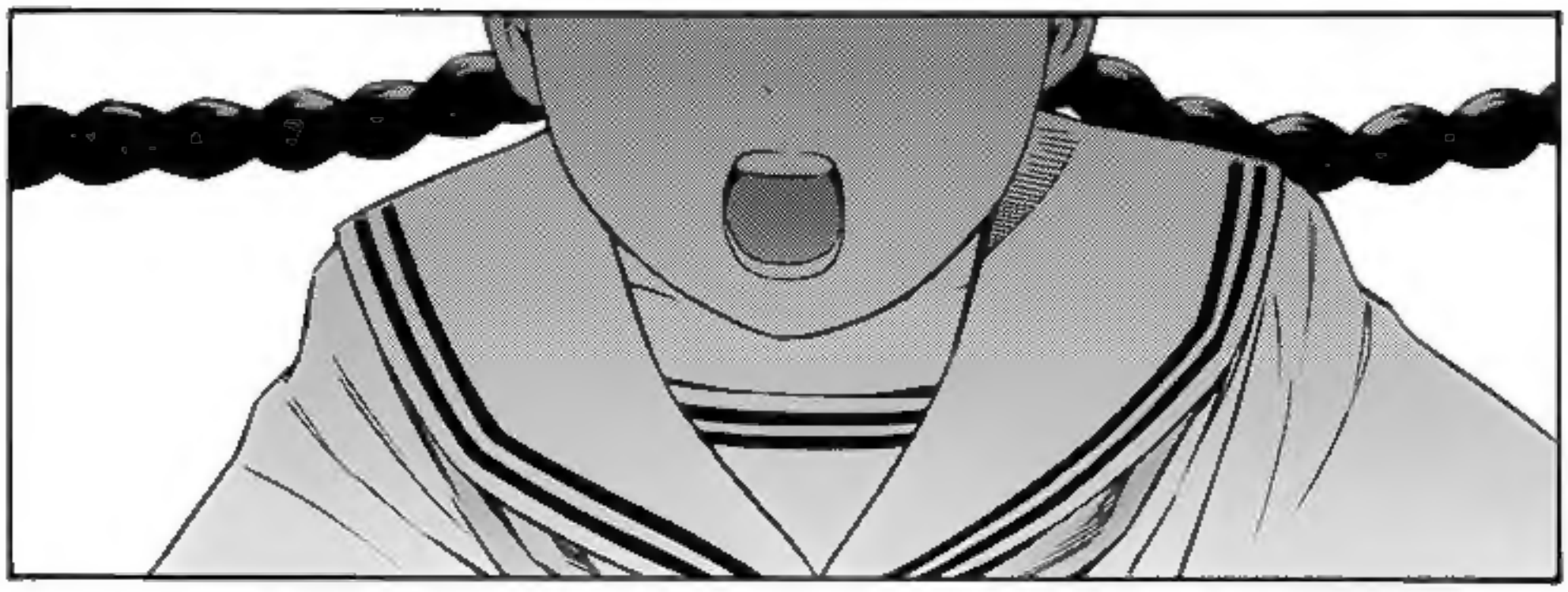
EVERY-ONE GOING?

...HUH?

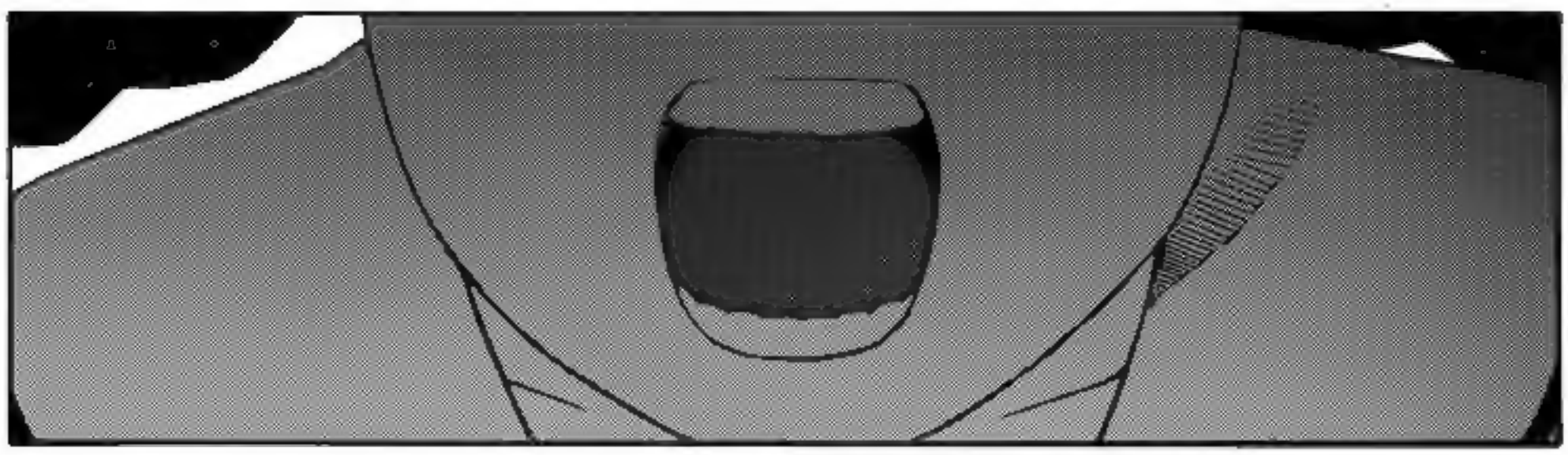
HOLD ON...

WAIT...

...WHO ARE YOU?



WHAT ARE YOU SAYING?
...WHAT?



I CAN'T HEAR A THING...
I'M SORRY...

ERI!

ERI!

WHY IS THIS HAPPEN-ING...?

OH GOD... HOW TERRI-BLE.

MAKO!!

IT'S ME!!

ERI...

AYA-SAN...

ERI IS...

...WHAT?

NOT YET...

COMPLETELY CROSSED OVER TO THE INTERSTICE.

ERI-SAN HAS NOT YET...

...!

ERI...!

HAYATO

"

-2

ERI-SAN IS STILL ALIVE.

ALTHOUGH SHE IS JUST BARELY HANGING ON...

AH...

I'M SORRY FOR TROU-BLING YOU BOTH...

HAYATO-KUN...

EH...

EH...?

DAD ...

MOM ...?

GRANDPA!

GRANDMA!

WH-
WHY...

WHY
ARE MY
PARENTS
HERE...!?

OH...

DON'T
WORRY,
SHE'LL
WAKE UP
SOON.

MAMA

IS
ASLEEP.

HAYATO-
KUN
AND
ERI-
SAN

WORRIED
ABOUT
YOUR
PARENTS
AND
LOOKED
AFTER
THEM.

BECAUSE OF THEM, YOUR PARENTS DIDN'T SUCCUMB TO GRIEF

AND WERE ABLE TO LIVE UNTIL TODAY.

IN A WAY, ERI-SAN FILLED THE VOID YOU LEFT BEHIND...

BECAUSE INSIDE OF THOSE TWO...
WHY...
WHY DID THEY...

YOU ARE STILL ALIVE.

THE ONLY ONE WHO'S HOLDING ONTO THE PAST IS ME...

WHAT THE HELL ...

HOW... COULD I BE SO STUPID?

ERI...

HAYATO ...

DAD, MOM ...

WISH!

MAKO!?

YOU CAN'T STAY ON THIS SIDE!

ERI!

GO BACK!!

GO BACK!!

SPIRIT
CHAIN

IT'S FUTILE.

IN THE PAST...

SHE MUST HAVE TAKEN A PATH TO LIFE...

YOU CAN'T DIRECTLY FORCE A SOUL BACK INTO ITS BODY.

TO RETURN, A SOUL MUST TAKE THE PROPER PATH...

THANK YOU.

THAT'S RIGHT...

I...

CAN DO IT!

HEY... MIYO,

I... GET IT NOW.

WHY I STAYED IN THE INTER-STICE...

WHY I CAME HERE...

I GET IT ALL.

!?

GRAB

RIP
RIP

STO...!

STOP!!

GO AWAY!!

AFTER DEATH#19
死後第19節

END
おわり

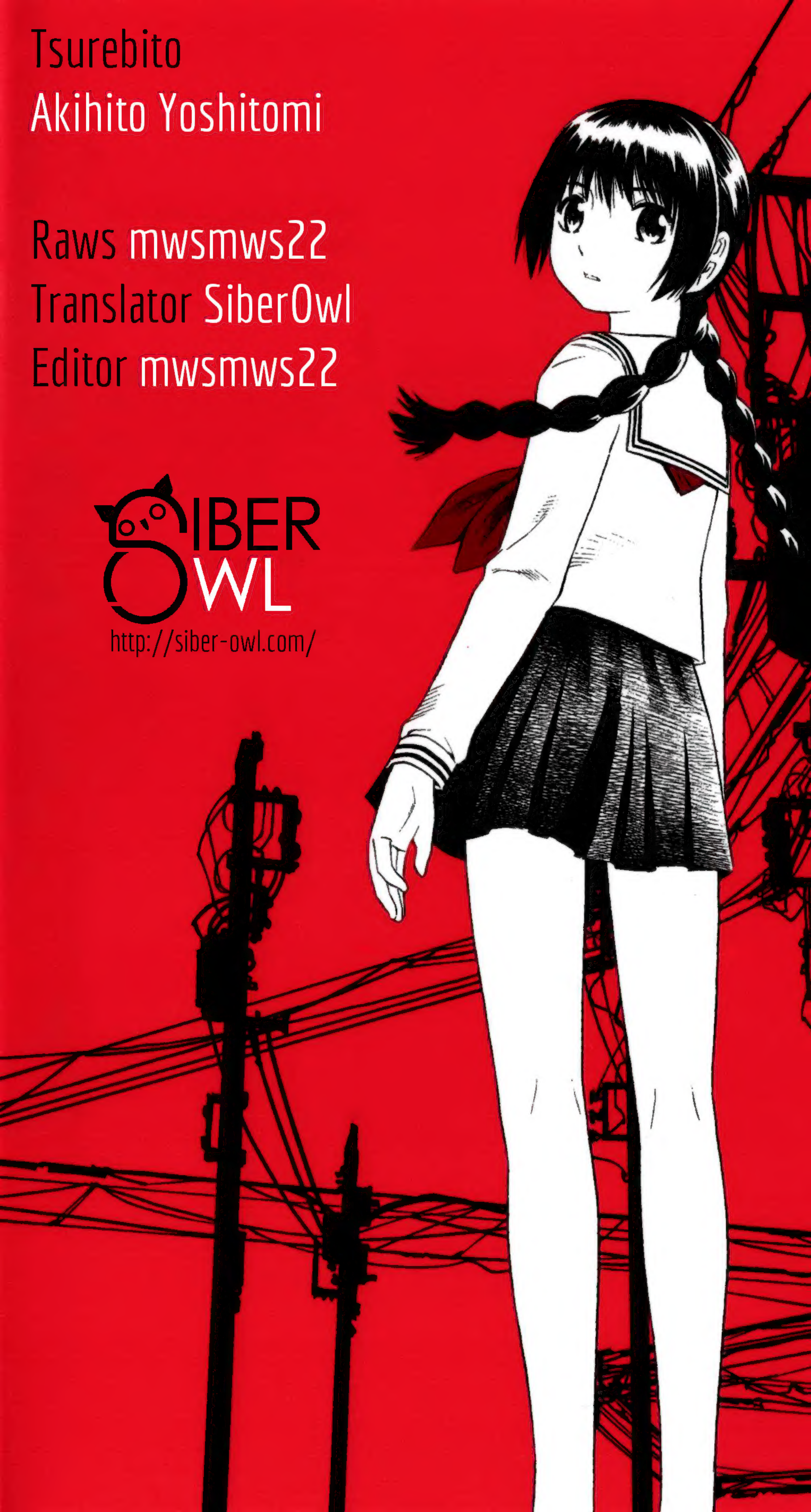
Tsurebito

Akihito Yoshitomi

Raws mwsmws22

Translator SiberOwl

Editor mwsmws22



UPDATE

I'm testing out new cleaning techniques. Hopefully, this looks a bit better. The texture and tone look much smoother, but this comes at the cost of higher resolution. Maybe I'll stick with this... Maybe I'll keep trying new techniques... Either way, feedback is much appreciated.

- mwsmws22